



Repertoriul jurisprudenței

Cauza C-557/11

**Maria Kozak
împotriva
Dyirektor Izby Skarbowej w Lublinie**

(cerere de pronunțare a unei hotărâri preliminare formulată de Naczelny Sąd Administracyjny)

„TVA — Directiva 2006/112/CE — Articolele 306-310 — Regimul special pentru agențiile de turism — Prestarea unui serviciu de transport efectuată de o agenție de turism care acționează în nume propriu — Noțiunea de serviciu unic — Articolul 98 — Cotă redusă de TVA”

Sumar — Hotărârea Curții (Camera a șasea) din 25 octombrie 2012

Armonizarea legislațiilor fiscale — Sistemul comun al taxei pe valoarea adăugată — Regimul special pentru agențiile de turism — Domeniu de aplicare — Pachete de servicii de călătorie compuse în parte din servicii proprii — Aplicarea regimului special menționat serviciilor proprii — Excludere — Aplicarea unei cote reduse în materie de servicii de transport unui serviciu propriu de transport — Admisibilitate

(Directiva 2006/112 a Consiliului, art. 98 și art. 306-310)

Articolele 306-310 din Directiva 2006/112/CE a Consiliului din 28 noiembrie 2006 privind sistemul comun al taxei pe valoarea adăugată trebuie interpretate în sensul că, atunci când, în cadrul unui serviciu de turism prestat unui client în schimbul unui preț forfetar impozitat conform acestor dispoziții, o agenție de turism prestează acestui client un serviciu propriu de transport, care constituie unul dintre elementele acestui serviciu de turism, această prestare de servicii este supusă regimului comun al taxei pe valoarea adăugată, în special în ceea ce privește cota de impozitare, iar nu regimului special al taxei pe valoarea adăugată aplicabil operațiunilor agențiilor de turism. Conform articolului 98 din această directivă, dacă statele membre au prevăzut o cotă redusă a taxei pe valoarea adăugată în materie de servicii de transport, această cotă redusă este aplicabilă prestării de servicii menționate.

(a se vedea punctul 27 și dispozitivul)